

Deklaracja zgodności

Declaration of conformity

(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No: DZ.01.01.1201.v.01.2017

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnątrzowy / *Indoor disconnector:*
OW – 12 / 800
OW – 12 / 1600
OW – 12 / 2000
OW – 12 / 2500
OW – 12 / 4000

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- **PN-EN 62271-102 :2005 + A1:2011 + A2:2013-10 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 102: Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego**
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches
- **PN-EN 62271-1 :2009 + A1:2011 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 1: Postanowienia wspólne**
High-voltage switchgear and controlgear – Part 1: Common specifications

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Lębork, 22.05.2017

Miejsce i data / *Place and date*

PEŁNOMOCNIK
ds. zintegrowanego systemu zarządzania
Monika Grabowska
inż. *Monika Grabowska*

Z upow.

Zatwierdził / *Confirmed by*

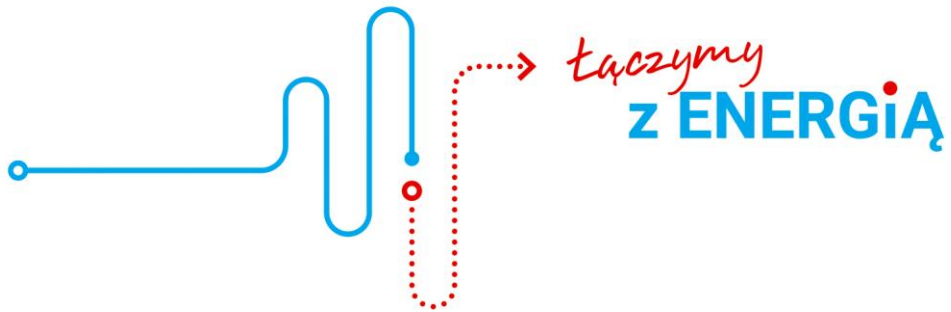
Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o. | ul. Gdańska 60 | 84-300 Lębork

Adres korespondencyjny | *Correspondence address:*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Łąkowa 2 | Kębłowo Nowowiejskie | 84-351 Nowa Wieś Lęborska | POLAND
tel.: +48 59 86 33 615 | fax: +48 59 86 33 386 | zvae@zvae.com.pl

NIP: 841-14-88-591 | KRS: 0000196233 | kapitał zakładowy: 100 000,00 PLN

zvae.com.pl



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity

(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No: DZ.01.01.1701.v.01.2017

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / *Indoor disconnector:* OW – 17,5 / 800
OW – 17,5 / 1600

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- PN-EN 62271-102 :2005 + A1:2011 + A2:2013-10 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 102: Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches
- PN-EN 62271-1 :2009 + A1:2011 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 1: Postanowienia wspólne
High-voltage switchgear and controlgear – Part 1: Common specifications

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Lębork, 22.05.2017

Miejsce i data / *Place and date*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o. | ul. Gdańska 60 | 84-300 Lębork

Adres korespondencyjny | *Correspondence address:*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Łąkowa 2 | Kębłowo Nowowiejskie | 84-351 Nowa Wieś Lęborska | POLAND
tel.: +48 59 86 33 615 | fax: +48 59 86 33 386 | zvae@zvae.com.pl

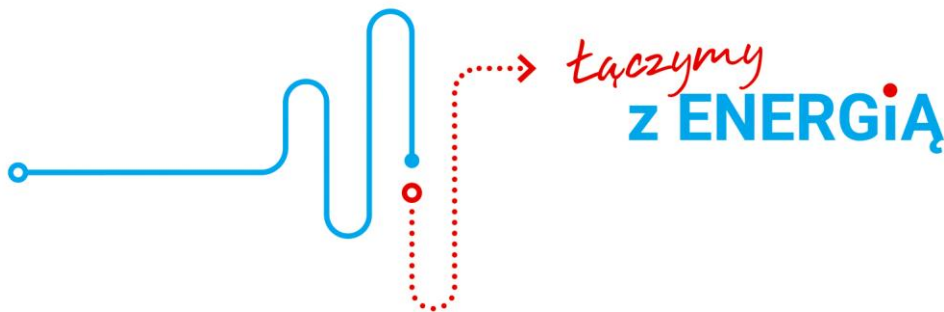
NIP: 841-14-88-591 | KRS: 0000196233 | kapitał zakładowy: 100 000,00 PLN

PEŁNOMOCNIK
ds. zintegrowanego systemu zarządzania
Monika Grabowska
inż. Monika Grabowska

Z upow.

Zatwierdził / *Confirmed by*

zvae.com.pl



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity

(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No: DZ.01.01.2401.v.01.2017

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnątrzowy / Indoor disconnector: OW – 24 / 800
OW – 24 / 1600
OW – 24 / 2000

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- PN-EN 62271-102 :2005 + A1:2011 + A2:2013-10 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 102: Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches
- PN-EN 62271-1 :2009 + A1:2011 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 1: Postanowienia wspólne
High-voltage switchgear and controlgear – Part 1: Common specifications

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Lębork, 22.05.2017

Miejsce i data / *Place and date*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o. | ul. Gdańska 60 | 84-300 Lębork

Adres korespondencyjny | Correspondence address:

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Łąkowa 2 | Kębłowo Nowowiejskie | 84-351 Nowa Wieś Lęborska | POLAND
tel.: +48 59 86 33 615 | fax: +48 59 86 33 386 | zvae@zvae.com.pl

NIP: 841-14-88-591 | KRS: 0000196233 | kapitał zakładowy: 100 000,00 PLN

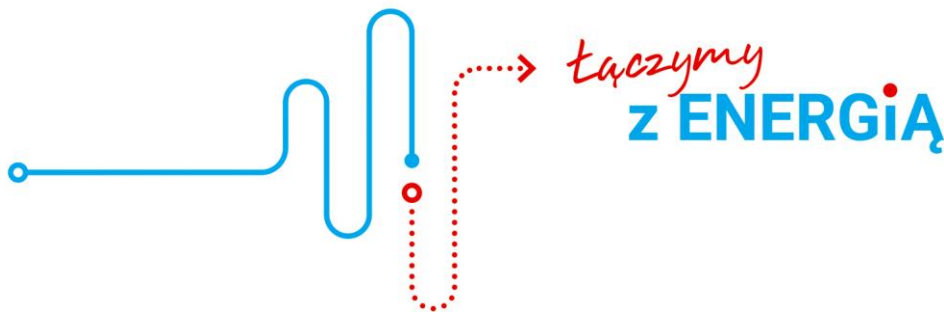
PEŁNOMOCNIK
ds. zintegrowanego systemu zarządzania

Z upow.

Monika Grabowska
inż. Monika Grabowska

.....
Zatwierdził / *Confirmed by*

zvae.com.pl



Deklaracja zgodności

Declaration of conformity

(Zgodna z / According to: ISO/IEC 17050-1:2005)

Numer identyfikacyjny / ID No: DZ.01.01.3601.v.02.2017

Producent urządzenia / *Manufacturer*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Gdańska 60, 84-300 Lębork, Polska/Poland

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkt / *declares under his whole responsibility that the product*

Odłącznik wewnętrzny / Indoor disconnector: OW – 36 / 1600
OW – 36 / 2500
OW – 36 / 3150

jest zgodny z postanowieniami wymienionych poniżej norm i/lub innych dokumentów normatywnych
/ is applicable to comply with the following standards and/or other normative documents:

- PN-EN 62271-102 :2005 + A1:2011 + A2:2013-10 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 102: Odłączniki i uziemniki wysokiego napięcia prądu przemiennego
High-voltage switchgear and controlgear – Part 102: Alternating current disconnectors and earthing switches
- PN-EN 62271-1 :2009 + A1:2011 – Wysokonapięciowa aparatura rozdzielcza i sterownicza – Część 1: Postanowienia wspólne
High-voltage switchgear and controlgear – Part 1: Common specifications

Deklaracja wystawiana jest na podstawie przeprowadzonego nadzoru wszystkich działań mających wpływ na jakość wyrobu zgodnie z Systemem Zarządzania Jakością opracowanym wg normy ISO 9001 oraz wykonanych działań kontrolno-odbiorczych i badań wyrobu.

This declaration is based of supervision carried out for all activities affecting the quality of our products in accordance with Company's Quality Management System based on ISO 9001 standard and on the base of carried out the routine and sample test.

Lębork, 23.05.2017

Miejsce i data / *Place and date*

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o. | ul. Gdańska 60 | 84-300 Lębork

Adres korespondencyjny | Correspondence address:

Zakład Wytwórczy Aparatów Elektrycznych Sp. z o.o.
ul. Łąkowa 2 | Kębłowo Nowowiejskie | 84-351 Nowa Wieś Lęborska | POLAND
tel.: +48 59 86 33 615 | fax: +48 59 86 33 386 | zvae@zvae.com.pl

NIP: 841-14-88-591 | KRS: 0000196233 | kapitał zakładowy: 100 000,00 PLN

PEŁNOMOCNIK
ds. zintegrowanego systemu zarządzania
Monika Grabowska
inż. Monika Grabowska

Z upow.

.....
Zatwierdził / *Confirmed by*

zvae.com.pl